



Pour diffusion immédiate : 7/12/2023

GOVERNEURE KATHY HOCHUL

LA GOUVERNEURE HOCHUL ANNONCE UN MONTANT DE 164 MILLIONS DE DOLLARS POUR DES PROJETS LOCAUX D'INFRASTRUCTURE DE L'EAU

L'approbation de l'aide financière permet aux municipalités d'accéder aux capitaux nécessaires à la réalisation de projets visant à réduire les risques pour la santé publique et l'environnement

La gouverneure Kathy Hochul a annoncé aujourd'hui que le conseil d'administration de l'Environmental Facilities Corporation avait approuvé une aide financière de 164 millions de dollars pour des projets d'amélioration de l'infrastructure de l'eau dans l'État de New York. L'approbation du Conseil autorise l'accès des municipalités à plus de 156 millions de dollars de financement à court terme à faible coût et à des subventions déjà annoncées pour mettre en œuvre des projets d'infrastructure d'eau et d'égout essentiels dans la ville de New York, la ville d'Utica dans le comté d'Oneida et la ville de Minerva dans le comté d'Essex.

Le Conseil a également pris des mesures pour assurer la viabilité à long terme de deux projets existants, en approuvant un financement sans intérêt d'un montant total de plus de 8 millions de dollars pour le village d'Akron dans le comté d'Erie et le village de Warsaw dans le comté de Wyoming, afin d'économiser sur le service de la dette pour ces projets.

La gouverneure Hochul a déclaré : « Mon administration continuera à s'attaquer de front aux problèmes d'eau propre grâce à des investissements stratégiques qui bénéficieront aux New-Yorkais pour les générations à venir. Ces fonds sont essentiels pour aider les communautés à moderniser et à protéger les infrastructures essentielles afin que tous les New-Yorkais aient accès à de l'eau propre ».

Maureen A. Coleman, CEO de l'Environmental Facilities Corporation de l'État de New York, a déclaré : « Cet investissement de 164 millions de dollars dans l'infrastructure permettra de fournir de l'eau propre et sûre, tout en faisant économiser de l'argent aux contribuables et en créant des emplois bien rémunérés. Investir dans les infrastructures de l'eau est essentiel pour protéger les communautés de la pollution de l'eau qui menace la santé publique et l'environnement ».

Le commissaire du Département de la préservation de l'environnement de l'État de New York et président du conseil d'administration de l'EFC, Basil Seggos, a déclaré : « Je salue l'engagement soutenu de la gouverneure Hochul visant à investir dans des projets d'infrastructure abordables et révolutionnaires qui améliorent la qualité de l'eau et aident les municipalités à moderniser les infrastructures essentielles. Avec 164 millions de dollars de subventions et de financements, ces ressources continueront à protéger la qualité de l'eau et à préserver la santé et la sécurité des New-Yorkais ».

James V. McDonald, commissaire à la santé de l'État de New York, a déclaré : « Je remercie la gouverneure Hochul et la Environmental Facilities Corporation pour leur leadership et leur partenariat visant à faire de l'eau potable une priorité en matière de santé publique. L'aide financière fournie par l'intermédiaire de l'Environmental Facilities Corporation aidera les municipalités à s'assurer que leur eau potable est sûre et fiable ».

Le secrétaire d'État Robert J. Rodriguez a déclaré : « Une fois de plus, l'État de New York réalise des investissements de premier plan dans l'infrastructure de l'eau propre grâce à un financement historique destiné à aider les grandes et les petites communautés à entreprendre des projets essentiels pour la santé publique, la qualité de vie, le développement économique et la protection de l'environnement. L'approbation par l'Environmental Facilities Corporation de 156 millions de dollars pour la ville de New York, la ville d'Utica dans le comté d'Oneida et la ville de Minerva dans le comté d'Essex est essentielle pour fournir les ressources nécessaires à la construction de projets d'infrastructures critiques visant à moderniser les systèmes vieillissants ».

Les approbations du Conseil comprennent des financements par le biais du [Fonds renouvelable de l'État pour l'eau propre \(Clean Water State Revolving Fund\)](#) et du [Fonds renouvelable de l'État pour l'eau potable \(Drinking Water State Revolving Fund\)](#), ainsi que des subventions déjà annoncées dans le cadre des programmes [d'amélioration de l'infrastructure de l'eau et de subventions \(Water Infrastructure Improvement and Intermunicipal Grant\)](#).

Financement du projet approuvé :

- **Ville d'Utica, comté d'Oneida** - Subvention et financement de 4,6 millions de dollars pour un projet d'égout qui rendra le système d'assainissement de la ville plus résistant lors des épisodes de pluie et réduira le risque de débordement des égouts vers la rivière Mohawk. Le financement comprend 3,4 millions de dollars de financement sans intérêt et une subvention provenant des fonds de la loi fédérale sur les infrastructures (Bipartisan Infrastructure Law, BIL). Le financement de la BIL pour les infrastructures d'eau et d'égouts est géré par EFC par le biais des Fonds renouvelables de l'État.
- **Autorité municipale de financement de l'eau de la ville de New York** - 150 millions de dollars de financement à court terme au taux du marché pour l'excavation et la construction des puits 17B-1 et 18B-1 dans le City Tunnel No. 3, Phase 2 dans le Queens. Ce projet d'approvisionnement en eau potable

assurera la redondance du système d'approvisionnement en eau de la ville et permettra un meilleur contrôle du débit et une meilleure gestion du système.

- **Ville de Minerva, comté d'Essex** - 1,5 million de dollars de financement à court terme, au taux du marché, pour le remplacement de près de 1 820 mètres linéaires de conduites d'eau dans deux zones de projet d'eau potable.

Le refinancement des projets permettra de réaliser des économies à long terme sur le service de la dette

Le Conseil a approuvé un financement à long terme sans intérêt d'un montant total de 8,2 millions de dollars pour des projets d'amélioration de l'usine de traitement des eaux usées dans le village d'Akron, dans le comté d'Erie, et dans le village de Warsaw, dans le comté de Wyoming. Le financement à court terme fournit des capitaux pour la conception et la construction de projets. Une fois la construction du projet achevée, le financement à court terme est généralement refinancé par un financement à long terme pouvant aller jusqu'à 30 ans, ce qui permet aux municipalités d'économiser d'importantes charges d'intérêts par rapport à un financement par leurs propres moyens.

Sur la base des conditions actuelles du marché, ces financements à long terme sans intérêts devraient permettre aux contribuables locaux d'économiser environ 10,6 millions de dollars en paiements d'intérêts sur la durée de vie des financements.

L'engagement de New York en faveur de la qualité de l'eau

L'investissement de l'État de New York dans les infrastructures d'eau propre, le plus important du pays, s'élève à 5 milliards de dollars depuis 2017. Sous la direction de la gouverneure Hochul, le budget adopté pour 2023-24 comprend 500 millions de dollars de financement pour l'eau propre. La gouverneure a lancé cette année des équipes d'assistance communautaire afin d'étendre le programme d'assistance technique de l'EFC et d'aider les petites communautés rurales et défavorisées à tirer parti de ce financement pour répondre à leurs besoins en matière d'infrastructure d'eau propre. Toute communauté ayant besoin d'aide pour ses infrastructures hydrauliques est encouragée à contacter EFC à efc.ny.gov/CAT.

La [loi sur les obligations environnementales en matière d'eau propre, d'air pur et d'emplois verts \(Clean Water, Clean Air and Green Jobs Environmental Bond Act\)](#), approuvée par les électeurs, prévoit des niveaux de financement historiques pour moderniser les infrastructures hydrauliques vieillissantes et protéger la qualité de l'eau, renforcer la capacité des communautés à résister aux tempêtes violentes et aux inondations, réduire la pollution de l'air et diminuer les émissions qui altèrent le climat, restaurer les habitats et préserver les espaces en plein air et les exploitations agricoles locales. Les communautés défavorisées recevront au moins 35 % des bénéfices du financement de la loi sur les obligations, avec un objectif de 40 %.

###

Informations supplémentaires disponibles sur le site Web www.governor.ny.gov.
État de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418
Inscrivez-vous pour recevoir les informations les plus récentes du Bureau de la gouverneure :
ny.gov/signup | Envoyez NEW YORK par SMS au 81336

[SE DÉSABONNER](#)